

Zeitschrift: Magglingen : Monatszeitschrift der Eidgenössischen Sportschule
Magglingen mit Jugend + Sport

Herausgeber: Eidgenössische Sportschule Magglingen

Band: 41 (1984)

Heft: 11

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Skifahren

Für unser **Skilager in Zweisimmen** vom 26. Dezember 1984 bis 5. Januar 1985 suchen wir dringend noch

J + S-Leiter/innen des Sportfachs Skifahren

Kost und Logis sowie eine gute Entschädigung sind selbstverständlich.
Wer gerne eine zusammengewürfelte Gruppe junger Auslandschweizer zwischen 15 und 25 Jahren leiten möchte, melde sich beim: Auslandschweizersekretariat
Jugenddienst
Alpenstrasse 26, 3000 Bern 16, Tel. 031 44 66 25

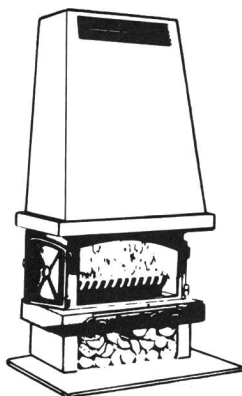
Go to America - Free!

Camp America (a programme of the American Institute for Foreign Studies AIFS) is looking for

experienced J + S-sportcoaches

who would like to spend a summer (from the middle of June till the beginning of September) **as counsellor** in camps for children aged 7-16 in America.

- Free flight, transfer, visa, full board and lodging, 2-3 weeks free for travel, pocket money. Deadline for inscription: 28th February. Ask **now** for free brochure and application forms! Please send an addressed and prepaid big envelope (B5) to:
CAMP AMERICA, Mr. P. Hermetschweiler
Terrassenweg 1, 6048 **Horw**
Tel. 041 47 34 85 (9-11 a.m./2-5 p.m.)

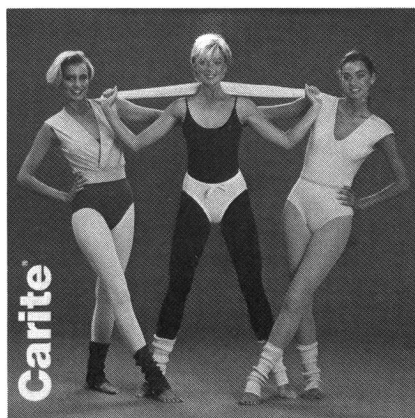
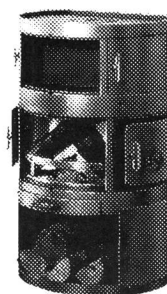


Ob **Cheminée** oder **Cheminée-Ofen**, beides bringt Ihnen eine **Einsparung** an Heiz-Energie und gleichzeitig die **Behaglichkeit** des Cheminée-Feuers.

Verlangen Sie eine **kostenlose Beratung** im **Fachgeschäft** für **Heizungs- und Sanitär-Anlagen**

LEUTHARDT Heizung Sanitär AG
LEUBRINGEN-BIEL, Tel. 22 45 66

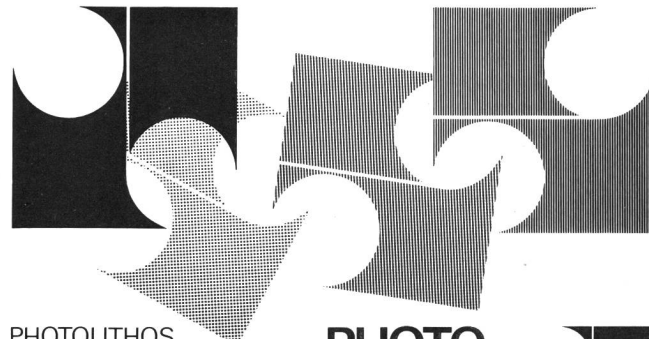
1964-1984: 20 Jahre Qualitätsarbeit



Wir schicken Ihnen gerne Stoffmuster sowie unseren grossen Farbkatalog mit den neuesten Anzügen aus Dorlastan, Baumwolle und Helanca.

Carite

Gymnastik-bekleidungs AG
Hermolingenhalde 1
6023 Rothenburg
Tel. 041 36 99 82
und 53 39 40



PHOTOLITHOS
POLYMER-PLATTEN

2500 BIEL-BIENNE 3
TEL. 032/42 41 41

PHOTO
LITHO
BIENNA



**Sport+Erholungs-
Zentrum**
berner oberland Frutigen 800 m ü. M.

Information:
Verkehrsbüro CH-3714 Frutigen ☎ 033 71 14 21

180 Betten, hauptsächlich Zwölfer- und Sechszimmer. - Aufenthaltsräume.

Sportanlagen: Hallen- und Freibad, Fussballplatz, Tennisplatz, Kraft- und Fitnessraum, Minigolf.

Kunststoffplatz für: Hand-, Korb-, Volleyball und Tennis.

Vollpension ab Fr. 23.-.

Für: **Sport- und Wanderlager - Skilager**
(Skizentrum Elsigenalp-Metsch, 2100 m ü. M.)



**Ferienlager
Schullager**

Jede Woche teilen wir die Gästeanfragen 240 Heimen mit - gratis für Sie!

Eine Karte mit wer, wann, was, wieviel an uns genügt

KONTAKT
4419 LUPSINGEN



**Sport- und
Trainingszentrum**
(1250 m ü. M.)

Gedekte Eisbahn (Sommer und Winter), Curlinghalle, gedecktes und geheiztes Schwimmbad, Mehrzweck-Sporthalle (45 x 27 m), Fussballplatz, Wurf- und Sprunganlagen mit synthetischem Belag, Tennis (Sommer und Winter), Minigolf, Laufpisten im Wald, Ski-Langlaufpisten.

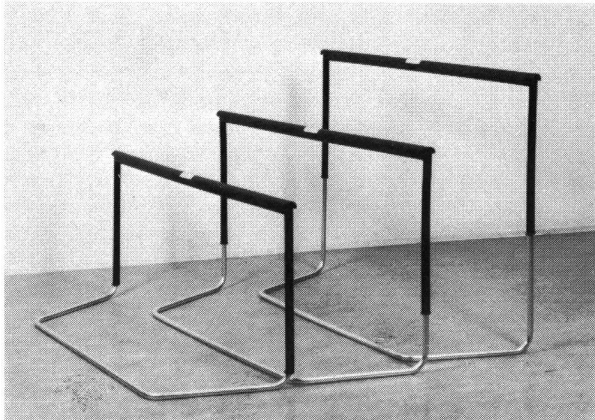
Alle Unterkunftsmöglichkeiten vom Massenlager bis zum Erstklass-Hotel.

Auskünfte:

Centre des Sports, 1854 **Leysin** ☎ 025 34 24 42
Office du tourisme, 1854 **Leysin** ☎ 025 34 22 44

Übungshürden

für abwechslungsreiche Turnstunden



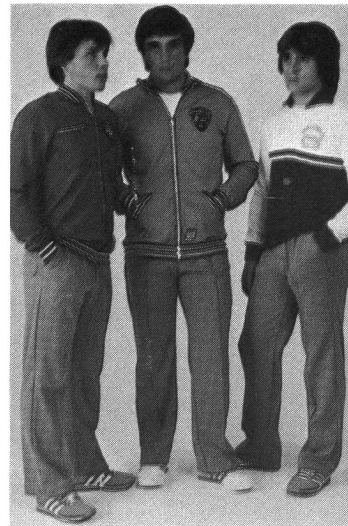
- Geeignet für den Unterricht in der Halle und im Freien
- Vielseitig einsetzbar
- Verlangen Sie unseren Prospekt

R. Bachmann
 Im Lussi, 8503 Hüttwilen
 Telefon 054 47 14 63

panzeri®

Sportbekleidungen

**hebt Ihren Verein von der Masse ab!
 Grosse Auswahl an Freizeitbekleidung**



Über 20 verschiedene Trainingsanzüge. Bestimmen Sie selbst

- das Modell
- die Farben
- die Stoffqualität
- die Aufschriften

NEU:

Frottée-Sportssocken in 9 verschiedenen Farben.

Über 10 000 Klubs in ganz Europa sind von PANZERI ausgerüstet worden.

Verlangen Sie den Gratisprospekt!

H. Bühler
 Schützenstrasse 39
 6430 Schwyz
 Tel. 043 21 59 36

Mit PANZERI ist Ihr Klub preisgünstig anders gekleidet!

**Bei Zerrungen,
 Verstauchungen
 oder Prellungen -
 SPOLERA zur
 Sofortbehandlung.
 (Spray, flüssig, Salbe, Gel)**

Lieferant der
 Schweizer
 Olympia-
 Mannschaft 1984



SPOLERA®

In Apotheken und Drogerien

STÖCKLI Dr. J. Stöckli AG, Sportsmed. Division, 4011 Basel

Gratiskatalog **aries** AG

CH-8201 SCHAFFHAUSEN
 REPFERGASSE 14
 TELEFON 053-4 80 11

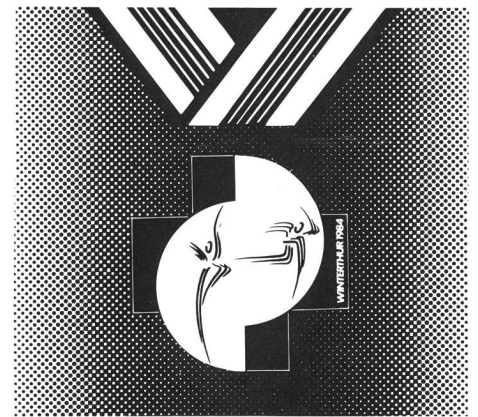
Weingläser

Rot- und Weisswein

bedruckt, ab 10 Stk



zum Wohl



p.fau de medaillen

5316 Gippingen Tel. 056/45 25 17

**Turnkreuze
 Medaillen
 Abzeichen
 Plaketten...**

**Rufen Sie
 uns an.
 Wir sind
 für Sie da!**

Wir arbeiten nur **positiv** mit
 unserer Kundschaft...

... das muss einmal
 negativ gesagt werden!

clichélitho
mozi sa

biel bienne 032 418363